

La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año IV.- Número 957

En la Isla al mes pras. . . 2'50
Resto de España . . . 1'50
Extranjero . . . 1'75

Mahón, viernes 17 Diciembre 1939

Redacción y Administración
Castille, 25. Teléfono, 123

L. Pons Marqués

Médico especialista en las enfermedades de los ojos

Consulta: de 12 a 2.
Calle de San Fernando, n.º 3.

Memorandum

Para mañana

Consultorio jurídico gratuito del partido republicano.—Directores don Pedro Ballester, abogado y don Gabriel Orfila, procurador. Consulta todos los días de 8 a 8 de la noche. Domicilio: Círculo Republicano, Nueva 27.

Consultorio de la Gota de Leche.—Director Dr. D. E. Alabern. Consulta los domingos desde las 10 de la mañana. Plaza del Príncipe n.º 3.

Asistencia médica y gratuita para los niños pobres que concurren a la consulta de higiene de los domingos, a cargo de los médicos señores Montero, Medicina general; Bouthelier, oto-rino-laringología y Alabern, oftalmología.

Dispensario de la Liga Antituberculosa.—Rayos X.—Directores los médicos don Antonio Cardona Cardona; don Lorenzo Pons Marqués y Dr. Bernardo M. Bustamante. Consulta los miércoles y viernes de tres a cuatro de la tarde. Domicilio, Hospital Civil.

Dispensario Oftalmológico Municipal y Consultorio de enfermedades quirúrgicas.—Director don Lorenzo Pons Marqués, Médico.

Horas de visita: los lunes, miércoles y viernes.

Cirujía general: de 9 a 10 de la mañana.

Enfermedades de los ojos: de 10 a 11 de la mañana.

Oficinas.—En la Delegación, Ayuntamiento, Gobierno Militar y Administración de Hacienda de 9 mañana a 1 tarde. Registro de la propiedad y oficinas de Liquidación del impuesto sobre derechos reales de 8 mañana a 2 de la tarde, todos los días no feriados; de 9 a 10 San Fernando 23.

Giro mutuo.—De nueve y media a doce y media de la tarde, los días laborales; despacho calle Puente Castillo número 10.

Aduana Nacional.—Oficinas abiertas los días laborales de 9 a 1. En los muebles de sol a sol.

Telegrafos.—De sol a sol el Semáforo de Bajoli.—Servicio permanente en la estación de esta ciudad. De 7 mañana a 9 noche en la de Ciudadela. De 7 a 12 mañana y de 3 a 7 tarde la de Mercadal.

Telefonos.—Comunicación permanente con la Central de la Red Urbana, de Mahón sita en la calle del Bastión número 3 y con las sucursales de Villacarlos, San Luis, San Clemente y Lluçmanas.

Biblioteca Pública.—Abierta todos los días laborales de nueve mañana a dos tarde.

Museo de Historia Natural y Arte.—Estas instalaciones del Ateneo Científico Literario y Artístico pueden ser visitadas por el público, los domingos de diez a doce mañana y los jueves por la tarde de 3 a 5.

Correos.—Recepción de entrega y certificados; valores declarados y objetos asegurados. Paquetes postales de 9 a 1 tarde.

Automóviles.—Llega de Ciudadela a pueblos del interior a las 9 horas y treinta minutos de la mañana. Sale para dichos puntos a las dos de la tarde todos los días excepto los viernes que sale a las doce del día.

Vapor correo.—No hay salida ni entrada.

Santo del día.—La Virgen de la Esperanza.

Sol.—Sale a las 7 h. 4 m. y pónese a las 4 h. 27 m.

Luna.—Sale a las 11 h. y 59 m. de la mañana; pónese a las 10 h. y 41 m. de la tarde.

ALAYOR

Telegrafos.—Días laborales de 8 a 10 mañana y de 3 a 7 tarde. Los domingos y días festivos de 8 a 12 solamente.

Correos.—Horas de entrada y salida del correo: Todos los días menos los viernes. Llega procedente de Mahón a las 14 y 30. Sale para Ciudadela a las 14 y 35. Llega procedente de Ciudadela a las 8 y 50. Sale para Mahón a las 9 y 5. Los viernes sale para Mahón a las 8 y 5 y para Ciudadela a las 12 y 45. Además hay una expedición semanal que sale para Mahón combinada con la llegada del vapor correo de Palma.

Horas de despacho.—Recepción y entrega de paquetes postales; valores declarados, objetos asegurados y certificados, los lunes, martes, miércoles, jueves, y viernes, de 9 a 11 mañana y de 3 a 5 tarde; sábados, de 8 a 11 y de 3 a 5; domingo, de 9 a 11. Recogida del buzón del estanco a las 7 y a las 12 y del de la Administración a las 11 y a las 12.

Cartas en lista.—De 11 a 12.

ECOS DE LONDRES

Revolución conservadora

En su «Historia de Inglaterra» observó Macaulay lo siguiente:

«Porque hemos tenido una revolución conservadora en el siglo XVII, no hemos tenido una revolución destructora en el siglo XIX. Porque conservamos la libertad cuando el extranjero vivía bajo la servidumbre, hemos logrado conservar el orden cuando el extranjero ha pasado por la anarquía.»

Hay algo, en efecto, que aparta fundamentalmente la evolución histórica de Inglaterra de la del Continente, España inclusive; y es el carácter conservador de la Revolución inglesa en el siglo XVII. El Parlamento Largo y Oliver Cromwell se levantaron contra Carlos I. para mantener las prerrogativas populares en materias de impuestos y de supremo mando del Ejército. Carlos I. quiso poseer un Ejército propio, como el que ya poseían los Monarcas de Francia y de España. Gracias a ese Ejército pudieron las Monarquías francesa y española aplastar al mismo tiempo las prerrogativas de los nobles y las del pueblo, tal como las había consagrado en toda Europa el sistema parlamentario de la Edad Media, que en España representaban las Cortes de Aragón y de Castilla. El pueblo inglés, en cambio, mantuvo sus libertades por haber colocado el Ejército de Cromwell bajo el control del Parlamento y no de la Corona.

Gracias al Ejército del Parlamento, no ha pasado en ningún momento Inglaterra por el régimen de Monarquía absoluta que ha prevalecido en el resto de Europa, por más o menos tiempo. Consiguientemente no ha necesitado levantarse revolucionariamente para establecer un régimen constitucional; su revolución se hizo sencillamente para conservar las libertades públicas de que ya disfrutaba; fué, como dice Macaulay, una revolución conservadora. De ahí su fuerza, su majestad serena, su carácter constructivo, su benignidad, la ausencia relativa de venganzas y de actos de violencia.

Pues bien: la democracia inglesa tiene la inmensa suerte de que su lucha actual contra la Cámara de los Lores ofrece el mismo carácter conservador. No es que la democracia trate de fundar un régimen nuevo; son los Lores los que han tratado de fundarlo al rechazar los presupuestos votados por los Comunes.

El mismo jefe de los conservadores, mister Balfour, declaró en su último discurso de Manchester que el nuevo poder de disolver el Parlamento, que reclaman los Lores si aprueban (y ya ha quedado aprobada) la moción de lord Lansdowne de «no sancionar el presupuesto hasta que se someta al juicio del país» ese nuevo poder, según Mr. Balfour, «no se encuentra en los libros de texto de los abogados constitucionales», ni tampoco «en ninguna resolución, ya de la Cámara de los Comunes, ya de la Cámara de los Lores».

Y es verdad, ese es un poder nuevo, un poder revolucionario. Hace más de dos siglos y medio que la Cámara de los Comunes disfruta el derecho y el privilegio de votar los impuestos.

Ahora la Cámara de los Lores va a anular ese privilegio y ese derecho y a provocar la disolución del Parlamento.

Consecuentemente la democracia inglesa va a las urnas para defender lo que ya tenía y, por lo tanto, en actitud conservadora. En cambio, los partidarios de los Lores van a las elecciones para otorgarles un poder un nuevo poder y, por lo tanto, en actitud revolucionaria.

Por no haberse dejado en ningún tiempo arrebatar sus libertades pudo la democracia inglesa dar a la revolución del siglo XVII la fuerza que posee el sentimiento conservador de mantener lo que ya se disfruta.

za de ese sentimiento el prestigio de la Historia y decir con plena justicia que mantiene las tradiciones de diez siglos y que batalla por el Parlamento más antiguo del mundo, por la madre de los Parlamentos, por una institución anterior a la Monarquía y a la aristocracia de la invasión normanda.

RAMIRO DE MAEZTU.

EL PROCESO MACÍAS

Madrid, 14

A las tres y media se reanudó el Consejo de guerra contra el señor Macías, entrando en el salón más público que por la mañana, figurando entre él algunas señoras.

La acusación fiscal

El fiscal, teniente coronel de infantería de marina señor Ovános, sentado y cubierto, da lectura del escrito de acusación.

Hace el relato de los hechos, historizando el asunto de la denuncia, en la cual dice se consignaban acusaciones calumniosas para el Gobierno y contrarias a la disciplina militar.

Hace notar el hecho de que el escrito del señor Macías no fué recogido por los diputados al objeto de mantener la acusación; ni tampoco el Senado, al tener conocimiento, incoó procedimiento alguno.

Hace notar también los relatos de la Prensa al presentarse la denuncia y recorda las intervenciones que celebraron con el procesado el director de *El Imparcial* y algunos periodistas.

Cita varios artículos del Código penal y el especial de Marina y Guerra para probar que el acto llevado a cabo por el procesado constituye los delitos de insulto a superior y calumnias al Consejo de ministros.

Afirma que en virtud de esos artículos, ningún individuo militar puede acusar a ningún superior de delitos, aunque fuesen ciertos.

Dice que el procesado, por razón de su cargo, no estaba facultado para apreciar e informar en el asunto de la construcción de la nueva escuadra.

Cita el artículo de la Constitución de la monarquía y del Código de Justicia militar que marcan el procedimiento para que los individuos pertenecientes a institutos armados del ejército usen del derecho de petición.

Dice que todo lo más que podía haber hecho era llamar la atención de sus jefes si hubiese observado alguna falta, omisión o error en tal asunto.

Declara que los militares no pueden apoyarse en las leyes de la jurisdicción ordinaria para formular ninguna reclamación en asuntos militares y de justicia.

Dedujo de todo lo actuado que en el documento del señor Macías se hacen imputaciones de delitos graves al ministro de Marina delitos que son imputados sin prueba alguna y que constituyen el delito antes citado de que es responsable el señor Macías por la prueba documental y por su propia declaración.

Hace notar que el delito de insulto fué cometido en ocasión de estar de servicio.

Señala el resultado negativo que obtuvo el juez especial y anteriormente el presidente del Consejo en sus gestiones para que el señor Macías adujera las pruebas de sus imputaciones, y cita el artículo del Código penal, según el cual, la prueba incumbe el acusador de calumnia.

No aprecia el fiscal circunstancias atenuantes ni agravantes, ni la circunstancia de publicidad.

Hace notar que consta en la hoja de servicios de Macías que desempeñó su cargo con inteligencia y celo sin nota desfavorable.

El fiscal apoyó sus acusaciones en los artículos 265, 88, 22, 23, 45, 51, 69, 71 y 72 del Código penal militar y de la ma-

a pena de ocho años de prisión mayor y separación del servicio, siendo le de abono la mitad del tiempo de prisión preventiva que ha sufrido.

Al leerse la petición de la pena, los individuos del tribunal y el público se pusieron en pie.

Escrito de defensa

El secretario instructor de la causa, señor Solá, en nombre del defensor señor Gutiérrez Sobral, a cuyo lado toma asiento, lee el escrito de defensa, que comienza con la vehemente expresión de su convicción respecto a la absoluta inculpabilidad del acusado.

Estudia la cuestión en sus aspectos general, social y público.

Estima que el señor Macías hizo bien al formular la denuncia ante el Congreso, y enumera los múltiples procedimientos que contra Macías se han seguido.

Sostiene que este no se excusó de aducir medios de prueba, toda vez que en el escrito de denuncia se consignaba que las pruebas las encontrarían los diputados en el expediente y demás medios oportunos que tuviesen a bien señalar.

Niega terminantemente que el procesado sea autor del delito de insulto de palabra al ministro de Marina, que ocasionó la prisión preventiva, sin que jamás se le dijera dónde, cuándo y en qué ocasión tuvo lugar la perpetración de este supuesto delito, de donde resulta, que aún estamos sin saber por qué se decretó la prisión del procesado.

Señala la inexcusable obligación de denunciar que tiene todo aquel que en el cumplimiento de su cargo tuviera conocimiento de un delito.

Rechaza la clasificación hecha por el señor Muller de los actos que originaron el proceso, y hace resaltar los méritos contraídos durante su carrera por el señor Macías del Real Cuerpo de Ingenieros de Marina después la causa instruida por el capitán de navío señor Chacón, hasta su anulación a la seguida por el señor Muller, con lo cual se involucra una porción de cuestiones, haciendo más fácil el estudio del proceso.

Trata después de la tramitación parlamentaria de la denuncia de Macías y censura que fuera calificada de petición.

Detalla cuanto ocurrió en el Congreso. Alude al discurso del señor Morote, que fué aprobado por el Gobierno.

Dice que la denuncia siguió su tramitación y que después del debate de la Cámara fué aprobado el dictamen de la Comisión de peticiones y pasó el asunto a la presidencia del Consejo.

Rebate las afirmaciones del fiscal sobre los delitos que se atribuyen a Macías y recuerda el recurso que defendió el señor Sol y Ortega.

Breve descanso

Sintiéndose muy fatigado el señor Solá, se le concede un descanso.

Durante la suspensión de la vista, el señor Macías conferencia con su defensor y el fiscal repasa sus notas.

Reanudada la sesión, continúa la lectura del informe de la defensa examinando el plenario y las diversas acciones que se han seguido, estudiando luego el acta del tribunal de honor.

Deduce de todo ello que se trata de una denuncia y no de una petición, como ha habido empeño en afirmar.

Niega la existencia del insulto al superior y de la calumnia al Consejo de ministros.

Examina la jurisprudencia del Tribunal Supremo y alega que existe la existencia del cumplimiento del deber.

Niega que haya habido abuso de confianza y pide la absolución de su defendido.

La lectura del informe del señor Gutiérrez Sobral terminó a las seis y media.

La defensa fué brillantísima.

Habla el señor Macías

Rectifican el fiscal y el defensor, y el presidente pregunta al señor Macías si tiene algo que alegar en su defensa.

Se levanta a hablar el señor Macías.

Empieza diciendo:

Si no tuviese la obligación de conocer las leyes no me habría despojado de mi carrera, porque me hubiera llamado, como me llamaría ahora si no tuviera que justificarme para evitar que se me crea cobarde moralmente.

Yo creí necesaria la reconstitución de la Marina y estudié el asunto, llegando a formular la denuncia después de un estudio serio del mismo.

La información parlamentaria no se ha abierto, y por lo tanto la denuncia sigue en pie.

Se ha querido aquí involucrar dos cuestiones.

Pido la absolución por creerla justa. El público prorrumpió en aplausos.

LLORANDO A LÁGRIMA VIVA

Lloyd George y los galeses

Dos discursos

Londres.—El ministro de Hacienda, Lloyd George, autor del Presupuesto revolucionario, ha ido a su circunscripción galesa y ha comenzado en ella la campaña electoral.

Su circunscripción comprende dos ciudades, otras veces enemigas: Carnavon, centro de resistencia de la raza desde la conquista romana hasta los tiempos heroicos de Glynawir, Bangor, habitada por ingleses en su mayor parte.

En 1890, Lloyd George presentose por Carnavon, y sólo obtuvo la victoria por diez y ocho votos de mayoría. Desde entonces ha cultivado el distrito, y en las últimas elecciones logró el triunfo, sobrepasando la votación de la candidatura enemiga en mil doscientos votos.

Los galeses le adoran y le comparan a Cromwell. En Carnavon es una especie de ídolo del pueblo.

Ha dado dos mitins en su circunscripción electoral. El primero fué singularísimo, porque terminó llorando a lágrima viva el orador y los miles de personas que le escuchaban.

Lloyd George comenzó a hablar con acento vibrante y enérgico. Sus primeras palabras le valieron una atronadora salva de aplausos.

Dijo: «Va a celebrarse una nueva elección, y vengo nuevamente ante vosotros.

Hace tres años, en un mitin electoral, dije: Es posible que una ley separando la Iglesia y el Estado en el País de Gales salga victoriosa de la Cámara de los Comunes; pero los Lores la rechazarán seguramente.»

Por eso, lo primero que debemos hacer es destruir el obstáculo.

El pueblo inglés nos opondrá, según creo, algunas dificultades, y por eso necesitamos convertirnos en guerrilleros políticos, imitando a aquellos antepasados nuestros que ayudaron al pueblo inglés a conquistar la Gran Carta.

La victoria dependerá del modo que tengan los ingleses de observar las viejas tradiciones, que les animaban antiguamente, cuando Oliverio Cromwell, un galés como yo, les mandaba.

Eso os decía hace tres años, y hoy os digo:

La Cámara de los Lores, sea la que sea su conducta respecto a los ingleses, tirará siempre al pequeño pueblo galés.

Gales e Irlanda, países oprimidos por la aristocracia necesitan que los Lores desaparezcan.

Y la misma Inglaterra necesita su desaparición, tanto como nosotros. Porque una vez triunfante el Presupuesto revolucionario, nacerá una nueva patria, y un nuevo mundo ideal iluminará las conciencias.

Las ocho mil personas que le escuchaban, le aplaudieron con entusiasmo. El quiso seguir su discurso; pero embargóle la emoción, y diciendo: «Esto es más fuerte que yo», sentóse, zolozando.

Su emoción comunicóse al auditorio. Todos los ojos se cubrieron de lágrimas.

Crema Whitest desgrasadora n.º 2

Patente de invención por 20 años

Hoy conocida por toda España para el lavado doméstico de toda clase de ropas blancas y de color, tanto de hilo como de algodón, lana, franela, mantas, hábitos o túnicas, lana en rama, etc.

Sustituye con ventaja toda clase de jabones.

UNICO producto que desinfecta, blanquea y suaviza las ropas, dándoles duración extraordinaria. Gran economía de tiempo en el lavado por gastarse en disolución.

SEÑORAS: No se dejen sorprender por los que imiten ó falsifiquen la CREMA WHITEST, primero y único producto en su clase; á cuyos falsificadores se les perseguirá con todo el rigor de la ley.

La CREMA WHITEST se halla de venta en «LA COOPERATIVA» de los Sres. Tuduri Hermanos, Plaza Príncipe, 14, Mahón.

Fabricante: J. Soler, Paseo San Juan, 76, Barcelona.

LA PARCELONESA

Taller de Corsetería á cargo de

MARIA RODAMILANS DE GASSO

Habiendo recibido esta industrial los últimos modelos de corsés, de París y Barcelona, tiene el gusto de ofrecer á su clientela cuantas novedades existen en el ramo, comprometiéndose desde luego á confeccionar los elegantes

Corsé Reina Victoria (último modelo).

Id. forma recta Inglesa (modelo 1908).

Id. forma recta Parisiense (modelo Abril 1909).

Id. forma recta Princesa (modelo Barcelona de 1909).

Id. La Sultana.

Id. forma Cinturón (modelo 1908).

Id. Imperial.

Id. forma elegante.

Id. forma Parisiense.

Id. forma Emperatriz.

Mariposas.

Fajas ventrales, para contener la obesidad y tirantes para evitar la carga de espaldas.

Asimismo puede ofrecer un buen surtido de ligas para corsés forma recta desde UNA PESETA el par.

Deyá, 1.-Mahón

al que asistió aun más concurrencia que al primero.

Lloyd George, otra vez dueño de sí, pronunció un irónico y elocuente discurso, defendiendo el presupuesto que lleva su nombre.

Los electores, después de ovacionarle, salieron del local gritando:

— ¡Viva el nuevo Cromwell! ¡Abajo los Lores!

NOTICIA CONFIRMADA

La resurrección de André

BERLIN: La noticia propalada varias veces de que el explorador André vivía, parece hoy plenamente confirmada.

La divulgación de la noticia ha producido inmensa sensación en la opinión pública, donde el famoso ingeniero sueco tiene una popularidad enorme, debida, más aún que á sus audaces viajes é importantes descubrimientos, á las maravillosas informaciones que han circulado posteriormente á su desaparición.

Durante mucho tiempo, como recordará el lector, se conservó la esperanza de que André apareciera de nuevo el mejor día, regresando á Suecia brillante y triunfador.

Después se perdió toda confianza en su regreso y empezó á darse por definitiva su desaparición.

Un día conmovió á Europa, y á Alemania muy especialmente, la noticia de haber sido descubierta por otro explorador la tumba de André, con una sencilla inscripción grabada en el tronco de un árbol, estando ya borradas algunas letras.

Posteriormente, en fin se desmintió formalmente la noticia. Aquella inscripción era evidentemente apócrifa ó, por lo menos, no se refería al explorador sueco.

Y, desde aquella fecha hasta ahora, la resurrección de André ha sido un rumor que ha agitado fríamente los periódicos.

Todas las informaciones encaminadas á demostrar que el célebre viajero del Polo Norte seguía con vida, estaban desvirtuadas de un fundamento concreto hasta la fecha.

Un cablegrama que ha recibido una importante Sociedad americana de su corresponsal en Montreal (Canadá) participa el feliz descubrimiento, que la casualidad le ha deparado á un misionero católico.

Cerca del lago Reinder ha encontrado este misionero á algunos esquimales nómadas, y de sus conversaciones con ellos ha deducido de un modo formal que André está vivo y sano.

Hace algunos años, según manifestaron los interlocutores del misionero católico, los esquimales vieron con sorpresa caer del cielo una gran «casa blanca». En esta casa venían dos hombres blancos también.

Todos los detalles coinciden en permitir la deducción de que la «casa blanca» era el globo de André, y los hombres blancos, el famoso explorador y otro europeo que le acompañaba.

Los dos atrevidos aeronautas llegaban ateridos de frío y á punto de morir de hambre.

Los esquimales respetaron la vida de sus maravillosos visitantes, pero se apoderaron del globo y de cuantos efectos éste conducía.

Durante algún tiempo, el globo fué objeto de veneración para los indígenas; pero luego llegaron á familiarizarse con él, y plantándolo en tierra á guisa de tienda, les sirvió para almacenar provisiones.

En cuanto á André y su compañero, repusieron de sus achaques apenas consiguieron procurarse una buena alimentación cazando animales polares.

André y su amigo permanecen en la tribu esquimal, en la cual han conseguido ser afablemente tratados, se encuentran allí muy á gusto, y no hay por ahora ningún indicio de que intenten volver á Europa.

Por el contrario, todo hace creer que no la echan de menos y que se han instalado entre los esquimales definitivamente.

Un periódico dice que se organizará en breve, con el apoyo del Gobierno alemán una expedición al Polo Norte para indagar la certeza de la información relativa á André y facilitarle el regreso á su país, si lo desea, ó recoger, por lo menos, los datos y descubrimientos que haya efectuado en sus últimas y extraordinarias aventuras.

Sea como fuera, el hecho es que la resurrección de André es hoy el tema predilecto de todas las conversaciones en los círculos, tertulias y cafés de esta capital.

DIARIO DE PARÍS

DESCENTRALIZACIÓN

La unión constituye la fuerza. Es indudable. Y á esta vieja divisa se acoge hoy día todo el mundo. No hay otra manera de progresar y triunfar en las batallas de toda clase.

Pues á la admirable divisa se han acogido ahora todos los alcaldes de Francia. Ellos también quieren agruparse, asociarse, por espíritu de defensa. La Asociación es reciente, pero confía en que dentro de poco tiempo se hallen asociados los 36.000 municipalidades que tiene Francia. Aisladamente, por mucho prestigio personal y por mucha influencia política que tengan algunos de esos alcaldes, carecían de una absoluta independencia para administrar con toda libertad los intereses comunales. Pero en tan enorme número y con la representación que ostentan, ¿no serán en adelante una fuerza que resista toda presión, por enorme que sea de los Poderes públicos? ¿No se logrará, de este modo, sustituir á las municipalidades la garra de la centralización que las des gobierna, logrando una especie de autonomía dentro de la gran solidaridad?

La Asociación va precisamente dirigida á buscar la independencia de los Municipios del Gobierno central, que, cediendo á conveniencias políticas, lesiona muchas veces los más legítimos intereses comunales. En este punto en Francia se cuecen habas como en España.

La proclama lanzada por el Comite organizador contiene un gran puñado de verdades. Entre otras cosas, dice:

«Un alcalde—que ha obtenido el puesto por la confianza de sus electores y la estimación de sus compañeros de Concejo—es suspendido ó destituido algunas veces por motivos «inventados». Es puesto en entredicho por un Poder demasiado centralizado y con frecuencia mal informado, que le combate y le aburre, en vez de ayudarle en su empeño ingrato y difícil?

¿Se le persigue judicialmente bajo la inculpación grotesca de homicidio por imprudencia, porque no ha dado asilo á un mendigo transeúnte en la Municipalidad? ¿Es condenado á miles de francos de daños y perjuicios por incumplimiento de un artículo del Código civil, cuya existencia desconocía?... Nadie se ocupa de él, nadie sale á su defensa; abandonado á sus propias fuerzas, permanece sin guía y sin consejos desinteresados.»

Y eso es lo que se pretende. Cuando se falte, que la ley sea inexorable, siendo los propios compañeros los primeros que acusen y condenen sin remisión. Pero cuando se trate de cometer un atropello, una arbitrariedad, aunque sea contra el último monterilla rural, que está todos los días á la defensa, conteniendo ó reparando la injusticia.

Dos cosas se proponen defender: «los derechos de los alcaldes» y las «libertades municipales».

El poder central, sin conocimiento claro de las necesidades de los Municipios, porque no vive en contacto con las humildes cuestiones de las localidades, ¿por qué ha de dictar leyes y reglamentos á destajo, contradictorios, complicados y perjudiciales, que no hacen más que entorpecer la buena administración de los Municipios? Son éstos, por medio de representantes en Asamblea «ad hoc», los que deben deliberar acerca de las modificaciones á introducir y proponerlas al Gobierno y al Parlamento para que las traduzcan en leyes siempre que no perjudiquen el interés nacional. Esto en cuanto á las medidas que revistan un carácter general y que puedan aplicarse á todos. Además, debe quedar la autonomía para las reformas especialísimas de cada localidad. La uniformidad en la legislación municipal es un gran contrasentido. Una disposición que puede ser útil en una gran ciudad, es desastrosa en una aldea. Lo que conviene á un Municipio del Norte, no conviene á un Municipio del Mediodía. No son iguales, ni las necesidades, ni los intereses de una municipalidad industrial que los de una municipalidad compuesta por pes-

de régimen especialísima y propio en cada ciudad, en cada villa, en cada aldea que sirva sus intereses, en vez de perjudicarlos.

Esta obra transformadora, de profunda descentralización, que desde hace tanto tiempo se viene pidiendo en Francia y no se ha realizado por la oposición que á ella hacen mezuquinos intereses electorales, la harán, uniéndose, todos los alcaldes de los 36.000 Municipios franceses. No hay Parlamento que desoiga la reclamación de esa enorme masa, formidable, no tanto por el número, sino por la fuerza moral que representa.

Pero para que el esfuerzo sea eficaz es indispensable que se prescindida de todo espíritu político y de cualquier propósito electoral. Es necesario que los Ayuntamientos se reintegren en su auténtico carácter de corporación simplemente administrativas, atentas á la salud, á la paz, á la instrucción á la beneficencia de cada localidad.

Cualquier desviación de este camino, sería un peligro. Frente á la oligarquía parlamentaria, centralizadora, tendríamos la oligarquía municipal robustecida por la asociación, su gran fuerza, especie de reinos de taifas con un pacto defensivo entre sus mandarines, prontos siempre á amparar la arbitrariedad ajena para que encuentren amparo también los desafueros propios.

Hasta ahora, los propósitos son dignificar las alcaldías y hacer libre la vida de los municipios.

ANGEL GUERRA.

NOTICIAS

Venganza napolitana

Leemos en el *Matino* de Nápoles, que en A ella cerca de Polenza, ocurrió el jueves último el trágico suceso siguiente:

Supo cierto Quicolo residente en el citado pueblo que su esposa acostumbraba á encontrarse con su amante en una gruta cercana á aquella población. Con objeto de sorprender á la edultera y vengarse de ella y de su cómplice se apostó armado de una acha dentro del lugar del crimen de modo que al agacharse aquellos para penetrar en la gruta pudiera cortarles como lo hizo fácilmente á ambos uno tras el otro las cabezas.

Los premios Nobel

Telegrafia el corresponsal de la Agencia Reuter en Londres, que la legación sueca en aquella capital ha recibido noticias de que los premios Nobel han sido otorgados este año por las instituciones científicas suecas el de Física, á Mr. Guglielmo Marconi, Londres, y al profesor Ferdinand Braun, de Estrasburgo; el de Química, al profesor Wilhelm Ostwald, de Leipzig; el de Medicina, al doctor Theodor Kocher, profesor de cirugía de Berna, y el de Literatura, á la escritora sueca Selma Lagerlof.

El país de las herederas ricas

Los Estados Unidos, pues, según dicen los periódicos húngaros, el conde Anton Sigray está comprometido en matrimonio con una rica heredera norteamericana cuya dote pasa de 40 millones de dollars.

El conde húngaro agraciado con la niña y los cuartos, es íntimo amigo de otro noble húngaro, el conde Ladisau Szechey, que no hace mucho tiempo se casó con una hija del creso archimillonario yanqui mister Vanderbilt.

Gran concurso internacional automovilista.

Anuncian los periódicos parisienses para principios del verano próximo un concurso internacional de automóviles cuya fuerza sea de más de 80 caballos, concediéndose en varios premios cien mil francos, de los cuales corresponden la mitad, ó sean 50.000 al primer premio.

Tendrá lugar el concurso en el circuito de Dieppe, bajo la inspección del club automovilista de Francia.

Crónica local

Casino de Obieros de Unión Republicana

SECCION RECREATIVA

En la función que debe celebrarse el próximo sábado día 18 en el Teatro Principal, por cuenta de esta sociedad, se pondrá en escena el magnífico drama en tres actos, original de don Joaquín Dicenta, que lleva por título

AURORA

Terminará la función con el chistoso juguete en un acto

LAS CODORNICES

Varios aficionados al foot-ball han regalado un balón que está expuesto en uno de los escaparates de la tienda de nuestro amigo don Lorenzo Muel, para el concurso que se celebrará el próximo domingo á las tres de la tarde, entre los equipos *Athletic* del Club Mahonés de Foot-ball y el *Colón* del Ateneo Popular.

A las ocho de esta mañana ha llegado á nuestro puerto el vapor-correo «Monte Tor», procedente de Barcelona en viaje directo.

En dicho buque han llegado algunos estudiantes mahoneses que vienen á pasar las vacaciones de Pascua al lado de sus familias respectivas.

Ha despertado gran entusiasmo entre los socios del «Casino de Obreros de Unión Republicana» el anuncio de que el sábado próximo en la función que se celebrará en el Teatro Principal por cuenta de dicho Casino, se pondrá en escena el precioso drama *Aurora*, de Joaquín Dicenta.

Todos recuerdan el éxito que obtuvo la obra al representarse por primera vez en esta ciudad hace ya algunos años.

Es seguro que se agotarán todas las localidades para la función referida.

El señor Vice Cónsul de la República Argentina en esta ciudad nos ha obsequiado con un interesante folleto titulado *Estadística Gráfica de la República Argentina*, publicado por la Sociedad Rural Argentina de Buenos Aires.

Contiene el folleto muchos fotografías representando edificios, paisajes, ganado y datos comparativos que demuestran el progreso realizado por aquella República durante los últimos años.

También hemos recibido un artístico cartel anunciador de la Exposición Internacional de Arte que se celebrará en Buenos Aires en 1910, centenario de la independencia.

Agradecemos la atención.

Para las seis de la tarde del día de mañana, están convocados en estas Casas Consistoriales, los Presidentes de las Asociaciones de Caridad é instituciones análogas, y los de los Círculos obreros de Socorros mútuos, juntamente con el párroco y un maestro y una maestra de Instrucción pública, de estos los dos más antiguos, que junto con el Secretario del Ayuntamiento, han de formar la Junta de mentalidad pública, ordenada constituir por el Instituto de Reformas Sociales.

Esta tarde se encarga de la línea de Mahón á Palma y de Mahón á Barcelona el vapor «Isla de Menorca», en sustitución del «Monte Tor» que pasará el domingo próximo á servir la línea indirecta.

Los cortantes de la Plaza de la pesquería tienen el gusto de participar al público que el día 24 del corriente ó sea la víspera de Pascuas de Navidad, tendrán abiertos sus Establecimientos hasta las 12 de la noche, teniendo toda la plaza iluminada con bombas eléctricas.

No comprar ningún mueble

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA

(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

Barcelona 17, 6'30.

Combinaciones

Se anuncia para cuando haya terminado el período electoral una combinación de alto personal y otra de gobernadores civiles.

La primera tendrá por base la vacante de comisario regio de Seguros.

Soldados enfermos

Al llegar á Cádiz varios soldados enfermos de Saboya, procedentes de Málaga y Melilla, se encontraron con la agradable sorpresa de que el gobernador militar de la plaza era su antiguo coronel, del que conservaban gratísimo recuerdo.

Uno de los enfermos, cabo del batallón de cazadores de Madrid, tiene pendientes tres propuestas de recompensas por los ataques del barranco del Lobo, toma de Zeluán y combate de El Jemis.

Pura cortesía

En el entierro de Querol, se encontraron Moret y Maura, y hablaron un buen rato.

A algunos quisieron dar una significación política á esta conversación; pero los interesados aseguraron que sus palabras habían sido de pura cortesía.

El proceso Romeo

De ser cierta la condena del director de *La Correspondencia* señor Romeo, el Gobierno propondrá al rey el indulto, y modificará, en cuanto se abran las Cortes liberales, la ley de jurisdicciones.

El centenario de Buenos Aires

Con motivo de las grandes fiestas que se preparan en Buenos Aires para conmemorar el centenario de su independencia, se habla de que irá á la Argentina una gran compañía de ópera española, dirigida por el maestro Juan Goula.

Consejo en Palacio

El Consejo de ministros celebrado ayer en Palacio fué muy breve, reduciéndose al discurso del señor Moret señalando los principales acontecimientos ocurridos últimamente en España y en el extranjero.

El rey dejó bastantes decretos por firmar.

Presentación de credenciales

Ha presentado sus cartas credenciales al rey el nuevo representante de Turquía, con el ceremonial de costumbre.

Asistió al acto el Ministro de Estado, el introductor de embajadores y los palatinos de guardia.

El nuevo ministro cumplimentó luego á toda la familia real.

Collazo seguirá

Hablando de la dimisión del alcalde de Barcelona, ha manifestado el señor Moret que no ha querido admitirla, considerándola como no presentada.

La jefatura de policía

Hablando del nombramiento que se decía acordado del señor Millán Astray para la jefatura superior de policía en Barcelona, ha dicho el presidente del Consejo que nada había sobre esto ni lo habrá hasta que no llegue á Madrid el Gobernador señor Suárez Inclán, el cual salió anoche en el expreso.

Piensa estar de regreso el lunes próximo.

Huelga conjurada

El ministro de Marina ha dicho que puede darse por conjurada la huelga que preparaban los obreros del Ferrol por sus diferencias con la empresa constructora de la escuadra.

Contradanza de gobernadores

consecuencia del resultado de las últimas elecciones.

Ya han llegado á Madrid los gobernadores de Cádiz y Oviedo y se esperan otros varios.

Es seguro que ninguno de ellos volverá á encargarse de su provincia.

Barcelona 17, 9'15.

Accidente automovilista

Comunican de Berlín que el príncipe heredero de Alemania ha recibido algunas heridas á causa de un accidente que le ocurrió viajando en uno de sus automóviles.

Las heridas se las produjo en la frente á causa de la rotura de los cristales del carruaje al volcar éste.

No revisten gravedad.

El pretendiente

Ha llegado á París el pretendiente á la corona de España don Jaime de Borbón.

Su viaje tiene por objeto asistir al bautizo de un hijo de su hermana Blanca.

Se asegura que don Jaime ha rogado al Czar Nicolás II que borre su nombre del escalafón del Ejército ruso, al cual pertenecía.

Esta resolución la ha tomado con objeto de tener más libertad de acción ante los acontecimientos que pueden desarrollarse en España.

Regreso de Gasset

Ha llegado á Madrid el Ministro de Fomento señor Gasset, de regreso del viaje que efectuó á Valencia.

Incendio en un penal

Comunican de Burgos que se declaró un incendio en el penal de aquella población.

El incidente causó gran alarma.

Fuerzas de la guardia civil y algunos soldados acordonaron el edificio para evitar que algunos reclusos intentaran escaparse, aprovechándose de la confusión que reinaba.

El incendio pudo por fin dominarse, habiendo sufrido el edificio grandes desperfectos.

La sentencia de Macías

Se asegura que la sentencia dictada contra el señor Macías pasará al Tribunal Supremo de Guerra y Marina.

Si se confirmara esta noticia significaría que existe disconformidad entre el Consejo de Guerra y el Auditor.

Viaje de los Reyes

Parece que don Alfonso y doña Victoria han decidido llevar á cabo su anunciado viaje á Sevilla, el cual tendrá lugar dentro de la primera quincena del próximo mes de Enero.

La repatriación

El general Marina ha telegrafiado al Gobierno anunciándole que se hallan dispuestos para ser repatriados tres batallones, un grupo de Artillería, un escuadrón de caballería, una ambulancia, la brigada de cazadores de Cataluña y el regimiento de caballería Lanceros de la Reina.

Se han enviado dos vapores y en breve se mandarán otros más para que la repatriación pueda verificarse lo más rápidamente que sea posible.

Créese que hoy comenzará dicha repatriación.

Los voluntarios

Se ha dispuesto que sean licenciados los soldados que ingresaron voluntariamente en filas para el tiempo que durara la guerra del Rif.

A cada uno de los referidos voluntarios se les dará el viaje gratis, entregándoseles además veinte y cinco pesetas.

La Junta de Defensa

Defensa que se halla en el Rif para estudiar las fortificaciones que á él deben emprenderse.

En breve realizará una excursión á Alhucemas para ver el estado en que se encuentra aquella plaza.

Avanzarán por el ferrocarril minero hasta donde lo permitan las obras que se están efectuando en la línea.

El escrutinio general

Se reciben noticias de los escrutinios generales.

En Madrid ocurrieron muchos incidentes, porque las actas de muchas secciones contenían protestas de los interventores republicanos, á causa de los atropellos que realizaron los agentes del Gobierno.

En algunos momentos temióse que los interventores y candidatos de uno y otro partido llegarán á las manos; pero se consiguió calmar los ánimos, terminando el acto sin más incidentes.

En provincias se efectuó el escrutinio con ligeros incidentes.

El presupuesto de Guerra

El general Luque ha manifestado que tiene ya listo el presupuesto del Ministerio de la Guerra, en el que se introduce un aumento de veinte y seis millones de pesetas sobre el del año anterior.

Este aumento es debido en gran parte á las necesidades que se habrán de atender en el Ejército de ocupación de los territorios que se han conquistado en el Rif.

Homenaje á Romanones

A algunos significados personajes del partido liberal preparan un acto de homenaje al señor Conde de Romanones para celebrar la victoria que ha obtenido el Gobierno en las elecciones municipales.

El señor Maura

El jefe de los conservadores estuvo en el domicilio del señor González Besada para celebrar con él una entrevista que no pudo tener lugar por hallarse en cama el señor Besada á causa de estar algo acatarrado.

Dícese que el señor Maura ha desistido de reunir á los primates de su partido y que en cambio los visitará personalmente uno á uno para conocer su opinión.

ALCANCE POSJAL

Barcelona, jueves, 16.

El futuro jefe de policía

Parece seguro el nombramiento del señor Millán Astray, comisario general de policía en Madrid, para el cargo de jefe superior de la de Barcelona.

El gobernador así lo manifestó esta tarde á los periodistas.

También se desprende de algunas expresiones del señor Suárez Inclán, que el Gobierno no proveerá por ahora el empleo de inspector general de policía de Barcelona, que desempeñó el discipulo predilecto del señor Ossorio, señor Muñoz.

Lo más probable es que se reorganicen bajo la base de la jefatura del señor Millán Astray los servicios policíacos, ocupando el puesto de segundo jefe el teniente coronel del cuerpo de seguridad señor Parejo, de cuya actividad, celo y aptitudes se muestra sumamente satisfecho el gobernador.

Los conservadores

El Imparcial publica un notable artículo de un senador conservador tan significativo como el conde de Esteban Collantes.

Estudia la actual situación política y atribuye todo cuanto viene ocurriendo al error padecido por los partidos monárquicos de haber desnaturalizado el significado y sentido de la restauración de la monarquía.

Apoya su argumentación con retazos de varios discursos de Cánovas de innegable oportunidad, definiendo la bandera altoncina, que significaba libertad, paz y concordia, abominando de las intransigencias y venganzas y haciendo resaltar que la Revolución de Septiembre

Es indudable—dice—que la falta de armonía de estos partidos abrió la puerta á la República.

Creo el autor de este artículo que se impone que los jefes abjuren de sus errores, restableciendo el verdadero sentido de la Restauración, para evitar los peligros que nos rodean.

El artículo está escrito muy hábilmente y es una formidable crítica de la política marxista.

Este artículo ha venido á dar mayor fuerza á los comentarios que se hacen sobre la situación en que se halla colocado el partido conservador.

Besada está siendo visitadísimo. Todas las conversaciones giran alrededor de la actitud en que se colocarán Dato y Besada y algunos otros.

Todos ellos, como si obedecieran á una consigna, se han encerrado en un mutismo absoluto con los periodistas, lo que no quita que oigamos á sus íntimos que Maura y su atélite, á quien se culpa de influir en la opinión de aquél, tienen la responsabilidad de todo cuanto ocurre.

Acerca de la actitud de Besada y de su carácter, uno de sus íntimos decía:

—Es un hombre que por no dar un paso adelante es capaz de dar ciento hacia atrás.

Todos lamentan que no haya entre los primates del partido un hombre de carácter que demuestre que es digno del porvenir.

Por todo esto, se consumará el fracaso de los conservadores.

Con Maura se extingue el partido.

Este desaparece entre las arrogancias del jefe temporero y las cobardías de quienes murmuran y secretamente del caudillo, le rinden pleitesía en público. No faltan ideas sino caracteres.

AYUNTAMIENTO DE MAHON

Arbitrios

El día 15 de Enero á las doce de la mañana tendrá lugar en estas Casas Consistoriales por medio de pliegos cerrados la subasta para el arriendo del arbitrio municipal establecido sobre el ganado que se degulle en el Matadero público de esta ciudad durante el año 1910 con sujeción al pliego de condiciones que se halla de manifiesto en la Secretaría de esta Corporación.

Servirá de tipo para la subasta la cantidad de nueve mil doscientas pesetas y no se admitirá ninguna proposición que baje de dicha suma. Para tomar parte en la subasta deberán los licitadores constituir en la Caja municipal como fianza provisional el cinco por ciento del importe ó valor total de este contrato debiendo aumentar el rematante en concepto de fianza definitiva hasta el diez por ciento de la cantidad en que le haya sido adjudicada la subasta.

Modelo de proposición

Don... según cédula personal número... que acompaña, enterado del anuncio y pliego de condiciones para la subasta de arriendo del arbitrio municipal establecido sobre el ganado que se degulle en el Matadero público de esta ciudad durante el año 1910, se ofrece á tomar á su cargo este servicio con enteras sujeción á aquellos por la cantidad de (en letras) pesetas... céntimos...

Fecha y firma del proponente.

Lo que se anuncia para conocimiento de las personas que deseen tomar parte en la referida subasta.

Mahón catorce Diciembre de mil novecientos nueve.—El Alcalde Presidente, Pedro Pons Vidal.

SE COMPRARIAN cuatro bancos lance, majera de ocho á diez asientos estilo salón.

Informarán en esta imprenta.

PAN DE PRIMERA, á cuarenta céntimos el kilogramo, se vende en el hornos de la plaza de la Pescadería.

Comedor de roble, estilo inglés, mármoles de color, muy baratos en casa SINTES.

Obras en venta

en la Tipografía Mahonesa, Castillo, n.º 25

	Pesetas
Princesa de fabula, por Dorio Gádex.	2'00
Obras completas, por José María Gabriel y Galán (2 tomos).	8'00
El Cáncer, por el Dr. E. Doyen.	
Los grandes maestros de la pintura en España.—El Greco.	1'50
El derecho de minería, por doctor don Joaquín Girón y Arcas.	6'00
Artes antiguas.—Esmaltes españoles, por don Enrique de Segura.	4'00

publica hoy traducido al castellano por don Luis Morote. De este modo se incorporará á las letras españolas y será representado en todos los escenarios de América.

Misterio de dolor es la obra bien pensada y admirablemente desarrollada de un espíritu moderno que adorando la verdad, rinde culto á la madre poesía. Con sólo cinco personajes, Mariana, su hija Marianeta, el marido de la primera, el novio desairado de la segunda y un maestro de escuela, se vive en las tablas una intensísima tragedia.

Es la lucha de dos amores, el de Mariana y de Marianeta, y en el combate de estas dos almas hay una víctima, la pobre Mariana, que ofrece su vida en holocausto á la dicha de su hija y de su esposo. ¡Tiste arcano de dolor!

La traducción es fideísima y en un estilo irreprochable. Al libro del ilustre Adrián Gual presta aún mayor relieve la versión del señor Morote.

Al frente de la obra va un prólogo de don José Francés, escritor cultísimo y de gran penetración psicológica.

Editado este drama por el conocido editor don Francisco Beltrán, se vende en la nueva librería del mismo, Príncipe, 16. Madrid al precio inverosímil por lo módico de 2'50 pesetas. La edición es un primor de buen gusto, y lleva en la portada la decoración del drama, un interesante rincón de la montaña catalana.

Puede adquirirse en esta ciudad en la «Tipografía Mahonesa», Castillo, 25.

En la última sesión celebrada por la Comisión Provincial se acordó acceder á lo solicitado por un vecino de esta ciudad, pidiendo le sea entregado un expósito de la Inclusa, al que ha reconocido como hijo suyo natural.

OBSERVATORIO METEOROLOGICO

DE MAHON

ALTITUD 43 METROS

Observaciones hechas

en la tarde de ayer y en la mañana de hoy.

	3 tarde	9 mañana
Barómetro á 0° en mms.	758'2	758'2
Humedad relativa.	.94	.90
Dirección del viento.	S	S.
Temperatura máxima de ayer.	14.0	
Id. mínima de hoy.	0'0	
Lluvia en 24 horas.	9'0 m.	
Velocidad del viento en idem.	50 k.	
Agua evaporada en idem.	1.4 mm.	

MAURICIO HERNANDEZ.

Mahón 17 de Diciembre de 1.909

Para 1910

	Pesetas
Dietarios de media página.	1'25
Id. de una id.	2'00
Id. de lujo.	2'50
Id. de bolsillo.	1'00
Calendarios Zaragozanos.	0'10
Bloks.	0'20

Extenso surtido de cartones y papeles de todos los tamaños y precios.

TIPOGRAFÍA MAHONESA, Castillo, 25.

CFNTRC GENERAL DE NEGOCIOS

Esta sociedad descuenta el cupón del vencimiento de Enero próximo de valores del Estado y locales.

Mahón 11 Diciembre de 19'9.—Gañons y Compañía.

SE DESEA.—Una librería.

Una mesa escritorio.
Una estantería.
Una sofá de rejilla.
Seis sillas de color nogal, con asiento respaldo de cartón cuero.
En esta imprenta informarán.

Consultorio médico-quirúrgico

Calle de Anunciavay, 16

Dirigido por los médicos

D. Baltasar Tomé Ortiz

Especialista

en Partos y Enfermedades de la Matriz

y

D. Mariano de Alba de Olmo

Especialista

en las enfermedades de las vías urinarias

TUBOS METÁLICOS FLEXIBLES

MANICH (Marca registrada)

de acero, bronce, latón para la conducción de agua vapor, gas, aceites, materias grasas, petróleo, bencinas, alcoholes, mangas de riego, servicio de incendios, etc., etc. Tubos para la protección de otros tubos, conducción de semillas en las sembradoras mecánicas, tubos acústicos para la transmisión de órdenes con aplicación en las oficinas, buques, etc.

Estos tubos sustituyen con gran ventaja á los de goma en todas sus aplicaciones.

Federico López y Coll

Despacho y Almacén: Escudillers, 78.—Barcelona.

Representante en Menorca:—L. PONS OLIVES, Comercio, 4—Mahón.

SINTES. - MUEBLES. - GRAN EXPOSICIÓN

ESPEJOS - ESPEJOS

última novedad, se liquidan

Aprovechad la ocasión

SURTIDO INMENSO DE MOLDURAS PARA CUADROS

REBAJA DE PRECIOS

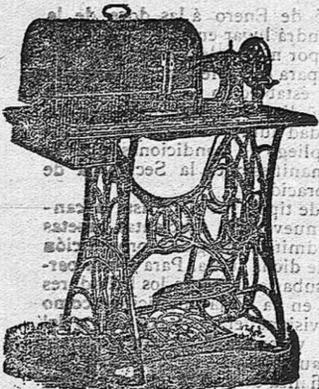
CUADROS DE TODAS CLASES

Sintes, Plaza del Principe Mahón

Propietarios y agricultores

El agente exclusivo en esta isla del «The Biological Laboratory» acaba de recibir «La Geonitrina» sustituto de los nitratos.

Para informes y demás á MIGUEL ESTELA, Calle Nueva, número 38.



Máquinas de coser

“NAUMANN”

Máquinas de coser

Decir en Menorca que las máquinas “NAUMANN” son muy buenas, no es nada nuevo, porque desde muchos años son aquí muy conocidas, y el público está plenamente convencido de que es una gran verdad. Lo que sí es una novedad interesante, los últimos tipos que esta importante fábrica ha presentado al mercado, los cuales son la continua tentación de las personas de buen gusto, y verdaderas joyas para todas las familias por su gran utilidad y economía. La finura y perfección de los múltiples trabajos que con ellas pueden hacerse, es la admiración de las personas inteligentes, y en verdad, no hay máquinas que puedan hacerlo mejor. Nos prestamos gustosos á cotejar estos trabajos con los que hagan las máquinas de cualquiera otra marca, sea la que fuere. La casa “NAUMANN” para todos los roces de sus máquinas emplea materiales de acero tenaz, llevado al más alto grado de dureza, y el ajuste de todas sus piezas es graduable y absolutamente perfecto. He aquí sencillamente explicado el porqué son tan duraderas, tan ligeras y tan silenciosas, y porqué trabajan tan primorosamente.

En estructura y elegancia, son inimitables, y sus nikelados y esmaltados es lo mejor que puede hacerse. Se venden á plazos de 2⁵⁰ pesetas semanales y al contado con grandes rebajas. Se entrega con cada máquina un documento garantizándolas contra todo defecto de construcción. **Importante.** Se enseña á los compradores el uso de todas las piezas que se entregan con las máquinas, é infinidad de trabajos que con ellas pueden hacerse con la mayor facilidad, incluso labores de adorno, como bordados, reales calados rechelié, etc.

AGENTE EN MENORCA:

L. MIQUEL PRETO. - Arravaleta, 12, Mahón.

¡Se acerca el invierno!!

Las LÁMPARAS DE FILAMENTO METÁLICO que se venden en la Lampistería de

LUIS SAGUÉS - Calle Nueva, n.º 2

son las más económicas del mundo. El alumbrado eléctrico con dichas lámparas ES EL MAS BARATO DE TODOS.

La familia más pobre puede hoy disponer de alumbrado eléctrico espléndido y barato.

¡ Proveerse pronto de Lámparas! ¡ Marca Z. - Marca A. E. G. - Marca AUER.

¡ GRAN REBAJA DE PRECIOS !

Lámpara de 16 bujías, que gasta menos que una de 5, Ptas. 3⁰⁰ » 25 » gasta menos que una de 10, » 3⁵⁰

Al mismo tiempo participo á mi distinguida clientela que acabo de recibir un bonito y buen surtido en cristalería para toda clase de alumbrado y los Séptimos mecheros intensivos Auer, que son los de mejores condiciones y mejor resultado, á precio económico.

Manguitos AUER, desde 0⁷⁵ á 1⁵⁰ pesetas.

Se admiten abonados.

Recomiendo á mis clientes que desconfíen de las imitaciones. No equivocarse:

Calle NUEVA, núm. 2, frente al casino “La Unión”



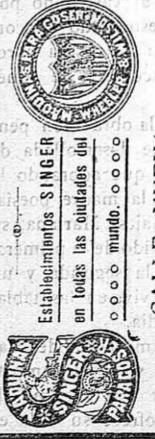
LA ROPA QUE VISTE
A LA HUMANIDAD
HA SIDO COSIDA CON
MÁQUINA
SINGER

LA SUPREMACIA DE LA
MÁQUINA SINGER

ha sido sostenida y aumentada durante ochenta años y en la actualidad pasan por DOS MILLONES DE MÁQUINAS SINGER las que se fabrican y venden anualmente.

LA ÚLTIMA CREACIÓN EN MÁQUINAS PARA COSER, SINGER “66”

REPRESENTA EL RESULTADO DE LOS CONSTANTES ESFUERZOS EMPLEADOS DURANTE CINCUENTA AÑOS PARA MEJORAR LAS MÁQUINAS PARA COSER, REUNIENDO CUANTAS MEJORAS Y PERFECCIONES PUEDEN SER DE UTILIDAD PRÁCTICA



Establecimientos SINGER

en todas las ciudades del mundo.

32, CALLE NUEVA, MAHÓN

Para Navidad

Se hacen postales propias para felicitaciones para las próximas Pascuas.

Postales al bromuro, mates y con brillo. Retratos al tamaño natural 50 por 60 cms., con marco en molduras doradas, interior ovalado cinco duros y sin marco tres duros. Verdadero regalo!

Retratos desde un real de vellón á cinco duros. Se conservan los clichés durante un año.

FEMENIAS (FOTOGRAFO)

Miranda, núm. 4.—Mahón

TALLER FOTOGRAFICO FUNDADO EN EL AÑO 1869

Se trata todos los días (incluso festivos y domingos), desde las 9 de la mañana á la 1 de la tarde y de 3 á 5 de la misma.

Retratos desde el tamaño para dije, hasta el natural.

LEY ELECTORAL

PARA

DIPUTADOS Á CORTES Y CONCEJALES

de 8 de Agosto de 1907 con las disposiciones reglamentarias, aclaratorias y complementarias para su aplicación comentadas y con el procedimiento para las reclamaciones posteriores al escrutinio general y declaración de incapacidades y con formularios, índices, etcétera.

Precio: 2 PESETAS

Véndese en la Tipografía Mahonesa, Castillo, 25.

Escritura mecanográfica

Se hacen toda clase de escritos á máquina, y toda clase de copias de documentos. Trabajos económicos. Tipo de escritura lo más moderno que se conoce.

Encargos en el Ateneo Popular.

“Impermeables Ingleses”

Fabricación extra para abrigos con esclavina, y en novedades para señora y caballo.

Precios excepcionales por ser de origen.

Agente de fabricantes de primer orden.

F. Estopara Miranda

Calle de la Iglesia n.º 14.—Mahón.

Gran Diploma de Honor y 10 Medallas
RELOJ ORIÓN AFIRMACIÓN CRONOMÉTRICA
VÉNDESE EN LAS RELOJERIAS

Esteras y alfombras

Se ha recibido un grande y variado surtido, en la Estereografía de LUIS MAS. Precios limitados y colocación gratis. Calle Deyá, 5.—MAHÓN.

Nueva Tertulia Ciclista DE **Antonio Ricci**

EXCURSIONES LOS LUNES

Una peseta toda la tarde. Salida á las 10